

# CENTEK®



**РУКОВОДСТВО  
ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ**

**ВЫТЯЖКА  
СЕРИЯ СТ-1840**

**МОЩНОСТЬ · КАЧЕСТВО · ДИЗАЙН**

## СОДЕРЖАНИЕ:

1. Меры безопасности
2. Технические характеристики
3. Комплектность и описание прибора
4. Порядок работы
5. Уход за прибором
6. Возможные неполадки и способы их устранения
7. Защита окружающей среды, утилизация прибора
8. Информация о сертификации, гарантийные обязательства
9. Информация о производителе, импортере

### Уважаемый потребитель!

**Благодарим за Ваш выбор продукции ТМ «Sentek» и гарантируем безупречное функционирование данного изделия при соблюдении правил его эксплуатации.**

Пожалуйста, перед началом эксплуатации, внимательно изучите данную инструкцию, которая содержит важную информацию по правильной и безопасной эксплуатации прибора. Позаботьтесь о сохранности данной инструкции.

Изготовитель не несет ответственности в случае использования устройства не по прямому назначению и при несоблюдении правил и условий, указанных в настоящей инструкции, а также в случае попыток неквалифицированного ремонта устройства.

Если вы желаете передать прибор для использования другому лицу, пожалуйста, передавайте его вместе с настоящей инструкцией.

**Вытяжка является бытовым прибором и не предназначена для использования в промышленных целях!**

## 1. МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

Приобретенное Вами устройство соответствует всем официальным стандартам безопасности, применяемым к электроприборам в Российской Федерации.

Во избежание возникновения ситуаций, опасных для жизни и здоровья, а также преждевременного выхода устройства из строя, необходимо строго соблюдать перечисленные ниже условия:

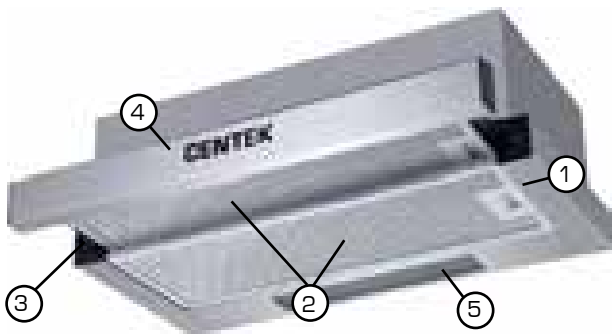
1. Внимательно ознакомьтесь с данным руководством до начала эксплуатации.
  2. Сохраняйте настоящее руководство.
  3. Убедитесь, что напряжение, указанное на приборе, соответствует напряжению в сети электропитания. Не используйте переходники во избежание возникновения пожара.
  4. Запрещается использовать принадлежности и запасные части других изготовителей. В случае использования таких деталей гарантия изготовителя аннулируется. Допускается замена ламп на лампы других производителей при условии, что установленные лампы не будут отличаться типом, фактором, габаритами и не будут превышать по мощности оригинальные лампы, установленные производителем.
  5. Запрещается пользоваться прибором при повреждении сетевого шнура, вилки и других частей прибора.
  6. При повреждении сетевого шнура его необходимо заменить силами изготовителя или авторизованного сервисного центра во избежание несчастных случаев.
  7. Во время первого использования может появиться легкий неприятный запах (который исчезнет после нескольких использований), что объясняется возможным наличием остатков масел, других веществ на внутренних поверхностях.
  8. Вытяжка должна быть установлена так, чтобы ее нижняя поверхность находилась на расстоянии минимум 65 см. от нагревающей плоскости электропечи или 75 см. от нагревающей плоскости газовой печи.
  9. Будьте внимательны, если одновременно работает вытяжка и горелка или очаг, нуждающиеся в окружающем воздухе (работающие от иной энергии, кроме электрической). В таком случае вытяжка удаляет из помещения воздух, нужный для процесса сгорания в горелке или очаге.
- Отрицательное давление в помещении не должно превышать 4Pa (4x10<sup>-5</sup> bar). Для надежной и безопасной работы следует обеспечить вентиляцию помещения.
10. Не проверяйте состояние фильтров при работающей вытяжке.

11. Не прикасайтесь к лампам или прилегающим зонам в процессе работы системы освещения или сразу же после ее выключения.
  12. Во избежание перегрузки сети питания не используйте вытяжку одновременно с энергоемкими приборами.
  13. Не позволяйте детям использовать вытяжку без Вашего присмотра или без пояснения правил правильного и безопасного использования. Данный прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с ограниченными физическими или умственными возможностями, также лицами с недостаточным опытом и знаниями, кроме как под контролем и руководством по вопросам использования прибора со стороны лиц, ответственных за их безопасность.
  14. Если наблюдается дым, то немедленно выключите устройство и отсоедините от электрической сети.
  15. Запрещается готовить блюда на открытом пламени под кухонной вытяжкой. Избегайте открытого пламени, так как оно повреждает фильтры и может привести к возгоранию. Не допускайте возникновения факельного пламени под вытяжкой. Пламя горелок должно всегда быть закрыто посудой.
  16. Не используйте вытяжку на улице.
  17. Будьте осторожны! Поверхность устройства может нагреваться во время его работы.
  18. Если применяется соединительная труба из двух и более частей, то верхняя часть должна располагаться снаружи нижней части. Не соединяйте выброс из вытяжки с каналом циркуляции горячего воздуха или с каналом, используемым для отвода дыма от устройств, работающих от иной энергии, кроме электрической.
  19. Перед тем как приступить к сборке устройства, для облегчения его монтажа отсоедините жировулавливающий фильтр.
  20. Если на кабеле нет штепселя, установите штепсель, рассчитанный на работу с нагрузкой, указанной на таблице характеристик. Если вытяжка оснащена штепселем, то она устанавливается, при условии, что штепсель будет доступным.
- В случае прямого подсоединения к электросети нужно разместить между прибором и сетью многополюсный выключатель с зазором контактов минимум 3 мм, рассчитанный на нужную нагрузку и отвечающий действующим нормам.

## 2. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

модель	СТ-1840-50	СТ-1840-60
Напряжение питания	220-240 В	
Количество двигателей	1	
Освещение	2 x 40 Вт	
Количество фильтров для поглощения жира	2	
Количество скоростей	2	
Ширина (мм)	495	595
Глубина (мм)	486,5	
Высота (мм)	146	
Диаметр воздухоотвода (mm)	150	
Производительность (м <sup>3</sup> /ч)	600	
Потребление мощности (Вт)	225	
Вес нетто [кг]	5,0	6,0
Режим работы	отвод воздуха	
Длина шнура (м)	1,65	

## 3. КОМПЛЕКТНОСТЬ И ОПИСАНИЕ ПРИБОРА



1. Переключатель скорости работы
2. Антижировые алюминиевые фильтры
3. Включение подсветки
4. Выдвижная панель
5. Окно подсветки

В комплектацию поставки входят вытяжка в сборе, инструкция по эксплуатации, 2 лепестка воздухопроводного клапана, комплект шурупов, защитных винтов и анкеров для крепления вытяжки к стене, упаковочные материалы.

К изделию прилагаются пластиковые лепестки воздуховодного клапана. Они устанавливаются в пазы воздуховода на изделие в последний момент по завершению монтажа.

### Панель управления

Вытяжка оснащена механическими кнопками. С правой панели доступно включение вытяжки на 2-х различных скоростях работы, а с левой – включение подсветки.

## 4. ПОРЯДОК РАБОТЫ – ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ – МОНТАЖ – ЭКСПЛУАТАЦИЯ

Перед установкой вытяжки убедитесь, что:

- расстояние от нижней поверхности вытяжки не менее? чем 65 см. от нагревающей плоскости электропечи или 75 см. от нагревающей плоскости газовой печи;
- длины электрошнура достаточно для подключения вытяжки к сети;
- ничто не повредит электрошнур в процессе дальнейшей эксплуатации;
- есть возможность оборудования воздухоотвода.

Перед тем как приступить к сборке устройства, для облегчения его монтажа отсоедините жироулавливающий фильтр.

Вытяжка осуществляет отвод дыма в атмосферу через наружную стену здания или через существующую вентиляционную шахту. С этой целью необходимо приобрести раздвижную невозгораемую дымоходную трубу, соответствующую действующим нормативам, и соединить ее с фланцем. Вытяжка может быть смонтирована несколькими способами.

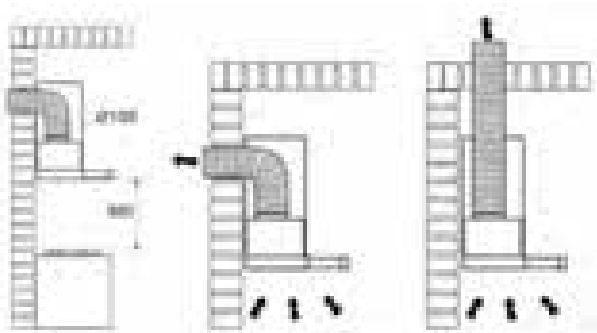


РИС. 1

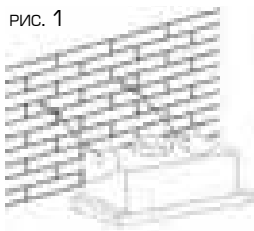
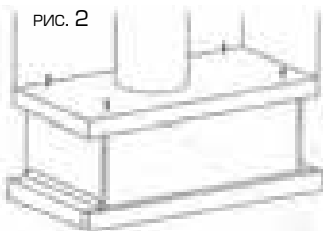


РИС. 2



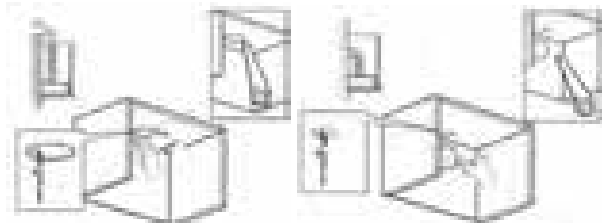
### Монтаж на стену

Замерьте расстояние на стене для монтажа вытяжки. Высверлите два отверстия диаметром 8 мм так, как показано на рисунке 1. Следует удостовериться в том, что анкера и шурупы, входящие в комплект поставки, подходят для того типа стены, на которой должна быть смонтирована вытяжка. Установите анкера, завинтите шурупы. Снимите с вытяжки защитную пленку, затем установите вытяжку на шурупы.

На задней панели вытяжки предусмотрены 2 отверстия диаметром 6 мм. Зафиксируйте вытяжку на стене защитными винтами используя эти отверстия.

Установите сверху вытяжки лепестки воздуховодного клапана.

### Монтаж под навесной шкаф

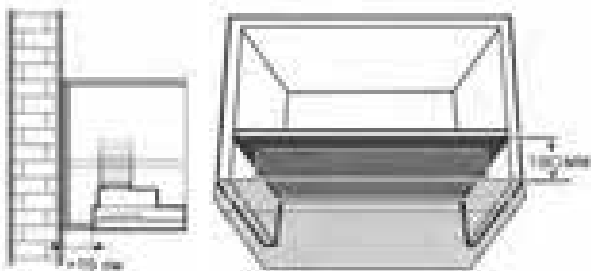


#### **ВНИМАНИЕ!**

Воздуховодное отверстие требуется высверлить в нижней части шкафа. Второе отверстие может быть как в верхней части шкафа, так и в его задней стенке, в зависимости от того, как Вы запланировали воздухоотведение. Для отведения воздуха Вы так же можете использовать любые доступные типы трубы, как жесткой конструкции, так и мягкой.

Замерьте расстояние на дне шкафа для монтажа вытяжки.

Высверлите четыре отверстия диаметром 6 мм так, как показано на рисунке 2. Установите сверху вытяжки лепестки воздуховодного клапана. Сними-



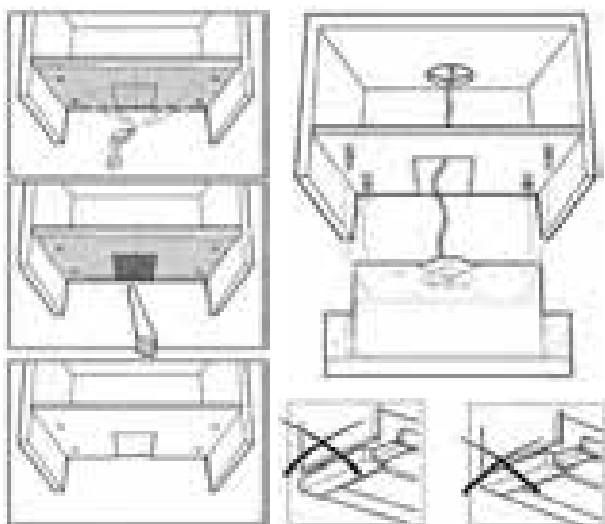
те с вытяжки защитную пленку, затем привинтите вытяжку к шкафу.

### Монтаж внутрь навесного шкафа

#### ВНИМАНИЕ!

Воздуховодное отверстие требуется высверлить в полке шкафа. Второе отверстие может быть как в верхней части шкафа, так и в его задней стенке, в зависимости от того, как Вы запланировали воздухоотведение. Для отведения воздуха Вы также можете использовать любые доступные типы трубы, как жесткой конструкции, так и мягкой.

Используйте монтажный шаблон для того, чтобы точно вырезать отверстия в полке для самой вытяжки, воздуховода, шнура питания. При таком типе монтажа вытяжка прикручивается точно так же, как





при монтаже под шкаф с той разницей, что винты прикручиваются не ко дну шкафа, а к внутренней полке. Замерьте расстояние в полке шкафа для монтажа вытяжки. Обратите внимание, что задняя стенка вытяжки ни в коем случае не должна касаться внутренней стенки шкафа. Расстояние от задней стенки вытяжки до стенки шкафа должно быть по крайней мере 10 см.

Высверлите четыре отверстия диаметром 6 мм в полке шкафа. Установите сверху вытяжки лепестки воздухопроводного клапана. Снимите с вытяжки защитную пленку, затем привинтите вытяжку к шкафу.

Также допускается монтаж вытяжки на боковые полозья, но такой тип монтажа потребует вмешательства специалистов по сбору мебели и приобретения монтажных материалов.

## 5. УХОД ЗА ПРИБОРОМ

Отключите шнур электропитания от сети и дайте двигателю охладиться.

Снимите антижировые алюминиевые фильтры. Промойте их в теплой мыльной воде, затем высушите и установите в вытяжку. Эту процедуру следует проводить не реже одного раза в месяц. Загрязненный жиром фильтр это:

- риск пожара. Налипшее на фильтре масло пожароопасно и может вызвать возгорание;
- снижение эффективности воздухоотведения;
- риск выхода устройства из строя. Загрязненные фильтры не дают достаточную воздухопроводность, что может вызвать перегрузку двигателя.

Регулярно мойте вытяжку, удаляя все остатки пищи, жира и другие загрязнения. Внешнюю поверхность протирайте только влажной мягкой тканью с добавлением моющего средства.

Хранение и эксплуатацию вытяжки производить в сухих отапливаемых помещениях при температуре не ниже +5 °С и относительной влажности воздуха не более 80 %.

Транспортировку изделия производить в соответствии с маркировкой, указанной на упаковке. После транспортировки вытяжки в условиях пониженной температуры использовать прибор разрешается только по истечении двух часов его нахождения в теплом помещении.

Приносим свои извинения, если комплект поставки, габариты, описание, технические характеристики, внешний вид или цвет товара оказались неточными. Производитель оставляет за собой право изменить эти параметры без предварительного уведомления, вследствие чего на момент приобретения конкретного товара они могут отличаться от указанных ранее.

## **6. ВОЗМОЖНЫЕ НЕПОЛАДКИ И СПОСОБЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ**

Прежде чем обращаться в сервис, проверьте следующее:

- Убедитесь, что вытяжка подключена к сети. Проверьте напряжение в сети. Наружным осмотром проверьте целостность элементов электропроводной цепи, в случае неисправности любого элемента необходимо обратиться в сервисную службу.
- Ремонт должен производиться только квалифицированным персоналом сервисных центров!

## **7. ЗАЩИТА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ, УТИЛИЗАЦИЯ ПРИБОРА**

### **Защита окружающей среды**

Упаковка, сам прибор сделаны из материалов, которые могут быть использованы повторно.

По возможности, при утилизации выбрасывайте их в контейнер, предназначенный для повторно используемых материалов.

### **Утилизация прибора**

Устройство по окончании срока службы может быть утилизировано отдельно от обычного бытового мусора. Его можно сдать в специальный пункт приема электронных приборов и электроприборов на переработку.

Материалы перерабатываются в соответствии с их классификацией. Сдав это устройство по окончании его срока службы на переработку, Вы внесете большой вклад в защиту окружающей среды. Список пунктов приема электронных приборов и электроприборов на переработку Вы можете получить в муниципальных органах государственной власти.

## 8. ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАЦИИ, ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

Товар сертифицирован в соответствии с законом «О защите прав потребителей» и имеет сертификат соответствия: N TC RU C–CN.АЛ16.В.08499 от 19.01.2016 г.

Это устройство соответствует всем официальным национальным стандартам безопасности, применимым к электроприборам в Российской Федерации.

Установленный производителем в порядке п. 2 ст. 5 Федерального закона РФ «О защите прав потребителей» срок службы для данного изделия составляет 5 лет с даты производства при условии, что изделие используется в строгом соответствии с настоящей инструкцией по эксплуатации и применимыми техническими стандартами. Дата производства изделия указана в серийном номере (2 и 3 знаки – год, 4 и 5 знаки – месяц производства). По окончании срока службы обратитесь в ближайший авторизованный сервисный центр для получения рекомендаций по дальнейшей эксплуатации прибора. Гарантийное и послегарантийное обслуживание осуществляется генеральным сервисным центром ООО «Ларина–Сервис», г. Краснодар. Тел.: 8(861) 2 600 900. О наличии сервисного центра в Вашем городе Вы можете узнать по указанному телефону или на сайте [www.centek.ru](http://www.centek.ru).



Продукция сертифицирована и соответствует всем требуемым европейским и российским стандартам

## 9. ИНФОРМАЦИЯ О ПРОИЗВОДИТЕЛЕ

Импортер на территорию РФ: ИП Асрумян К. Ш.

**Адрес:** Россия, 350912, г. Краснодар, пгт. Пашковский, ул. Атамана Лысенко, 23.

Тел.: 8(861) 2 600 900.





# СЕНТЕК®

**Гарантийный талон № \_\_\_\_\_**

**Талон действителен при наличии всех штампов и отметок**

**Внимание!** Пожалуйста, потребуйте от продавца полностью заполнить гарантийный талон и отрывные талоны.

*Заполняется фирмой-продавцом*

<b>Изделие</b>	
<b>Модель</b>	
<b>Серийный номер</b>	
<b>Дата продажи</b>	
<b>Фирма-продавец</b>	

**Юридический адрес фирмы-продавца**


**ФИО и телефон покупателя**


**Подпись продавца**

--

**Печать продающей организации**

--

# CENTEK®

Данные отрывные купоны заполняются представителем фирмы-продавца

<b>КУПОН №3</b>		
 <b>М.П.</b>	<b>ИЗДЕЛИЕ</b>	
	<b>МОДЕЛЬ</b>	
	<b>СЕРИЙНЫЙ НОМЕР №</b>	
	<b>ДАТА ПРОДАЖИ</b>	
	<b>ФИРМА- ПРОДАВЕЦ</b>	

<b>КУПОН №2</b>		
 <b>М.П.</b>	<b>ИЗДЕЛИЕ</b>	
	<b>МОДЕЛЬ</b>	
	<b>СЕРИЙНЫЙ НОМЕР №</b>	
	<b>ДАТА ПРОДАЖИ</b>	
	<b>ФИРМА- ПРОДАВЕЦ</b>	

<b>КУПОН №1</b>		
 <b>М.П.</b>	<b>ИЗДЕЛИЕ</b>	
	<b>МОДЕЛЬ</b>	
	<b>СЕРИЙНЫЙ НОМЕР №</b>	
	<b>ДАТА ПРОДАЖИ</b>	
	<b>ФИРМА- ПРОДАВЕЦ</b>	

# CENTEK®

Данные отрывные купоны заполняются представителем сервисного центра, проводящего ремонт изделия. После проведения ремонта данный гарантийный талон (за исключением заполненного отрывного купона) должен быть возвращен Владельцу.

## КУПОН №3

<b>МОДЕЛЬ</b>	
<b>СЕРИЙНЫЙ НОМЕР №</b>	
<b>ДАТА ПО- СТУПЛЕНИЯ В РЕМОНТ</b>	
<b>ДАТА ВЫДАЧИ</b>	
<b>ВИД РЕМОНТА</b>	

М.П.

## КУПОН №2

<b>МОДЕЛЬ</b>	
<b>СЕРИЙНЫЙ НОМЕР №</b>	
<b>ДАТА ПО- СТУПЛЕНИЯ В РЕМОНТ</b>	
<b>ДАТА ВЫДАЧИ</b>	
<b>ВИД РЕМОНТА</b>	

М.П.

## КУПОН №1

<b>МОДЕЛЬ</b>	
<b>СЕРИЙНЫЙ НОМЕР №</b>	
<b>ДАТА ПО- СТУПЛЕНИЯ В РЕМОНТ</b>	
<b>ДАТА ВЫДАЧИ</b>	
<b>ВИД РЕМОНТА</b>	

М.П.



## УВАЖАЕМЫЙ ПОТРЕБИТЕЛЬ!

Благодарим Вас за Ваш выбор техники ТМ «Centek» и гарантируем высокое качество работы приобретенного Вами прибора при соблюдении правил его эксплуатации.

Срок гарантии на все приборы 12 месяцев со дня покупки. Данным гарантийным талоном производитель подтверждает исправность данного прибора и берет на себя обязательство по бесплатному устранению всех неисправностей, возникших по вине производителя.

Гарантийный ремонт может быть произведен в авторизованном сервисном центре изготовителя ООО «Ларина-Сервис», находящемся по адресу: г. Краснодар, ул. Демуса, 14. Тел.: (861) 2-600-900

## УСЛОВИЯ ГАРАНТИЙНОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ:

1. Гарантия действует при соблюдении следующих условий оформления:

- правильное и четкое заполнение оригинального гарантийного талона изготовителя с указанием наименования модели, ее серийного номера, даты продажи, при наличии печати фирмы-продавца и подписи представителя фирмы-продавца в гарантийном талоне, печатей на каждом отрывном купоне, подписи покупателя.

Производитель оставляет за собой право на отказ в гарантийном обслуживании в случае непредоставления вышеуказанных документов, или, если информация в них будет неполной, неразборчивой, противоречивой.

2. Гарантия действует при соблюдении следующих условий эксплуатации:

- использование прибора в строгом соответствии с инструкцией по эксплуатации;
- соблюдение правил и требований безопасности.

3. Гарантия не включает в себя периодическое обслуживание, чистку, установку, настройку прибора на дому у владельца.

4. Случаи, на которые гарантия не распространяется:

- механические повреждения;

- естественный износ прибора;
- несоблюдение условий эксплуатации или ошибочные действия владельца;
- неправильная установка, транспортировка;
- стихийные бедствия (молния, пожар, наводнение и т. п.), а также другие причины, находящиеся вне контроля продавца и изготовителя;
- попадание внутрь прибора посторонних предметов, жидкостей, насекомых;
- ремонт или внесение конструктивных изменений неуполномоченными лицами;
- использование прибора в профессиональных целях (нагрузка превышает уровень бытового применения), подключение прибора к питающим телекоммуникационным и кабельным сетям, не соответствующим Государственным Техническим Стандартам;
- выход из строя перечисленных ниже принадлежностей изделия, если их замена предусмотрена конструкцией и не связана с разборкой изделия:

а) пульты дистанционного управления, аккумуляторные батареи, элементы питания (батарейки), внешние блоки питания и зарядные устройства.

б) расходные материалы и аксессуары (упаковка, чехлы, ремни, сумки, сетки, ножи, колбы, тарелки, подставки, решетки, вертелы, шланги, трубки, щетки, насадки, пылесборники, фильтры, поглотители запаха).

- для приборов, работающих от батареек, – работа с неподходящими или истощенными батареями;
- для приборов, работающих от аккумуляторов, – любые повреждения, вызванные нарушениями правил зарядки и подзарядки аккумуляторов.

5. Настоящая гарантия предоставляется изготовителем в дополнение к правам потребителя, установленным действующим законодательством, и ни в коей мере не ограничивает их.

6. Производитель не несет ответственности за возможный вред, прямо или косвенно нанесенный продукцией «Centek», людям, домашним животным, имуществу потребителя и (или) иных третьих лиц в случае, если это произошло в результате несоблюдения правил и условий эксплуатации, установки из-

делия; умышленных и (или) неосторожных действий (бездействий) потребителя и (или) иных третьих лиц, действия обстоятельств непреодолимой силы.

**Производитель оставляет за собой право изменять дизайн и характеристики прибора без предварительного уведомления.**

Срок службы для данного изделия составляет не менее трех лет с даты производства при условии, что изделие используется в строгом соответствии с настоящей инструкцией по эксплуатации и применимыми техническими стандартами. По окончании срока службы обратитесь в авторизованный сервисный центр для получения рекомендаций по дальнейшей эксплуатации прибора.

Дата производства изделия указана в серийном номере (2 и 3 знаки – год, 4 и 5 знаки – месяц производства).

# CENTEK®

**СТ-1463**

## **КОНТАКТНЫЙ ГРИЛЬ**

2 жаровни 280x230 мм  
Мощность 1800 Вт  
Антипригарное покрытие  
Нагрев до 240 градусов  
Поддон для сбора масла  
Регулировка температуры  
Отделка из нержавеющей стали



**2 ВМЕСТИТЕЛЬНЫЕ ЖАРОВНИ**

**СТ-1530  
GRILL**

## **ДУХОВКА**

36 л объем жарочной камеры  
Мощность 1600 Вт  
3 режима приготовления  
Регулируемая температура до 320° С  
Звуковой сигнал готовности  
Эмаль легкой очистки  
Усиленные нагревательные элементы  
Световой индикатор работы



**ПОВОРОТНЫЙ ГРИЛЬ  
СО СТАЛЬНЫМ ВЕРТЕЛОМ**

**МОЩНОСТЬ · КАЧЕСТВО · ДИЗАЙН**